

Talba għal deċiżjoni preliminari mressqa mit-Tribunalul Bucureşti (ir-Rumanija) fl-20 ta' Marzu 2019 — CHEP Equipment Pooling NV vs Agentia Națională de Administrare Fiscală — Direcția Generală Regională a Finanțelor Publice București — Serviciul Soluționare Contestații, Agentia Națională de Administrare Fiscală — Direcția Generală Regională a Finanțelor Publice București — Administrația Fiscală pentru Contribuabili Nerezidenți

(Kawża C-242/19)

(2019/C 206/31)

Lingwa tal-kawża: ir-Rumen

Qorti tar-rinvju

Tribunalul Bucureşti

Partijiet fil-kawża principali

Rikorrenti: CHEP Equipment Pooling NV

Konvenuti: Agentia Națională de Administrare Fiscală — Direcția Generală Regională a Finanțelor Publice București — Serviciul Soluționare Contestații, Agentia Națională de Administrare Fiscală — Direcția Generală Regională a Finanțelor Publice București — Administrația Fiscală pentru Contribuabili Nerezidenți

Domandi preliminari

- 1) It-trasport ta' palits minn Stat Membru għal Stat Membru iehor, bil-ghan li jiġu sussegwentement mikrija f'dan l-ahhar Stat Membru lil persuna taxxabbli stabbilita u rregistrata ghall-finijiet tal-VAT fir-Rumanija, jikkostitwixxi nuqqas ta' trasferiment skont l-Artikolu 17(2) tad-Direttiva [2006/112/KE]? (¹)
- 2) Indipendentement mir-risposta għall-ewwel domanda, il-persuna taxxabbli taht l-Artikolu 9(1) tad-Direttiva 2006/112/KE, li ma hijiex stabbilita fl-Istat Membru ta' rimbors iż-żda fit-territorju ta' Stat Membru iehor, hija kkunsidrata bhala persuna taxxabbli taht l-Artikolu 2(1) tad-Direttiva 2008/9/KE (²) ukoll meta din il-persuna tkun irregistrata ghall-finijiet tal-VAT jew tkun obbligata tirregista ruħha ghall-finijiet tal-VAT fl-Istat Membru ta' rimbors?
- 3) Fid-dawl tad-dispożizzjonijiet tad-Direttiva 2008/9/KE, il-kundizzjoni li persuna ma tkunx irregistrata ghall-finijiet tal-VAT fl-Istat Membru ta' rimbors tikkostitwixxi kundizzjoni ulterjuri għal dawk stabbiliti fl-Artikolu 3 tad-Direttiva 2008/9/KE sabiex dik il-persuna taxxabbli stabbilita fi Stat Membru iehor u mhux stabbilita fl-Istat Membru ta' rimbors tista' tkun eligibbli għal rimbors f'każ bħal dan il-każ̊ ineżami?
- 4) L-Artikolu 3 tad-Direttiva 2008/9/KE għandu jiġi interpretat fis-sens li jipprekludi prattika ta' amministrazzjoni nazzjonali li tirrifżuta rimbors tal-VAT abbażi tan-nuqqas ta' ssodisfar ta' kundizzjoni prevista eskužiżvament fid-dritt nazzjonali?

(¹) Direttiva tal-Kunsill 2006/112/KE ta' 28 ta' Novembru 2006 dwar is-sistema komuni ta' taxxa fuq il-valur miżjud (GU 2006 L 347, p. 1).

(²) Direttiva tal-Kunsill 2008/9/KE tat- 12 ta' Frar 2008 li tistabbilixxi regoli dettaljati għar-rifuzjoni tat-taxxa fuq il-valur miżjud, prevista fid-Direttiva 2006/112/EC, għal persuni taxxabbli mhux stabbiliti fl-Istat Membru ta' rifuzjoni iż-żda stabbiliti fi Stat Membru iehor (GU 2008 L 44, p. 23).